Szczepienia zalecane podróżującym

Vaccination recommended for travelers

dr n. med. Iwona Łętowska

z Zakładu Profilaktyki Zakażeń i Zakażeń Szpitalnych Narodowego Instytutu Leków w Warszawie
Kierownik: dr n. med. Paweł Grzesiowski

Streszczenie:
Według szacunkowych danych na świecie corocznie około 100 milionów ludzi podróżuje z krajów rozwiniętych do rozwijających się. Poza niewątpliwymi korzyściami, podróże mogą stwarzać niebezpieczeństwo zachorowania na chorobę zakaźną. Ryzyko zakażenia zależy od wielu czynników związanych z trasą i charakterem podróży, a także z osobą podróżującą. Wobec chorób, przeciwko którym są dostępne szczepionki, najlepszym sposobem przeciwdziałania są szczepienia profilaktyczne.
W niniejszej pracy omówiono szczepienia zalecane i obowiązujące (w niektórych krajach) szczepienia podróżnych.

Słowa kluczowe: szczepienia podróżnych, szczepionki dla podróżujących, choroby związane z podróżami

Summary:
Approximately 100 million people travel from developed to developing countries each year. Except unquestionable benefits, travels may create risk of infectious diseases. Hazard of travel-related infections depends on many factors relevant to route and character of travel and travellers themselves. Vaccination is one of the best manners to avoid vaccine-preventable diseases.
This paper discusses recommended and mandatory traveller's vaccination.

Key words: travelers' vaccination, vaccines for travelers, travel-related illness